

## **Curriculum vitae des orateurs du symposium** **“Pas de développement sans droits des femmes!”** (Selon le programme chronologique de la journée)

**Saskia Sassen,**  
University of Chicago

Saskia Sassen is the Ralph Lewis Professor of Sociology at the University of Chicago, and Centennial Visiting Professor at the London School of Economics. Her new book is “Territory, Authority, Rights: From Medieval to Global Assemblages” (Princeton University Press, 2006). She has just completed for UNESCO a five-year project on sustainable human settlement for which she set up a network of researchers and activists in over 50 countries. Her most recent books are the edited *Global Networks, Linked Cities*, (New York and London: Routledge 2002) and the co-edited *Socio-Digital Formations: New Architectures for Global Order* (Princeton University Press 2005). The *Global City* is out in a new fully updated edition in 2001.

Her books are translated into fifteen languages. She serves on several editorial boards and is an advisor to several international bodies. She is a Member of the Council on Foreign Relations, a member of the National Academy of Sciences Panel on Cities, and Chair of the Information Technology and International Cooperation Committee of the Social Science Research Council (USA). Her comments have appeared in *The Guardian*, *The New York Times*, *Le Monde Diplomatique*, the *International Herald Tribune*, *Vanguardia*, *Clarín*, the *Financial Times*, among others.

**Sr. Mary John Mananzan,**  
OSB, Philippinen

Die philippinische Ordensfrau und Theologieprofessorin setzt sich seit Jahrzehnten engagiert für Frauenförderung ein: Sie ist Gründerin des grössten Frauendachverbandes der Philippinen und Leiterin des Institutes für Frauenstudien in Manila. Einer „Spiritualität des Lebens“ verpflichtet, beruft sie sich nicht nur auf das Christentum, sondern integriert auch andere religiöse Traditionen. In Europa ist sie durch Vortragsreisen, als Gastprofessorin und Lehrerin für Shibashi bekannt geworden. Die Referentin spricht fließend deutsch.

### *Curriculum vitae*

Mary John Mananzan, geboren 1937 auf den Philippinen, studierte Theologie, Philosophie, Geschichte und Missiologie in Manila, Münster und Rom. Ihre Hauptarbeitsgebiete sind feministische Theologie, Frauenforschung und Frauenarbeit, sozialpolitische Arbeit im Dritte-Welt-Kontext, asiatische Religionen und neue Spiritualität von Frauen. Zu diesen Themen hat Mary John Mananzan zahlreiche Beiträge veröffentlicht.

Sie ist Mitglied im Orden der Missionsbenediktinerinnen und lehrt Theologie am St. Scholastica's College in Manila.

Aus der eigenen Erfahrung im Befreiungskampf des philippinischen Volkes engagiert sich Schwester Mary John für Menschenrechte und besonders die Rechte von Frauen. Seit langem ist sie Vorsitzende von Gabriela, dem größten Frauendachverband des Landes, den sie 1984 mitgegründet hat.

**Nyambura Njoroge,**  
World Council of Churches, Geneva

*Curriculum vitae*

Rev. Dr. Nyambura J. Njoroge is a Kenyan theologian and programme executive for Ecumenical Theological Education at the World Council of Churches. She is a founding member of the Circle of African Concerned Women Theologians (1989) and a member of Ecumenical Association of Third World Theologians (1977).

*Recent publications*

- 2000, *Kiama kia Ngo: An African Christian Feminist Ethic of Resistance and Transformation*. Accra, Ghana: Asempa Publishers
- 2001, eds. with Dube, Musa W. *Talitha Cum! Theologies of African Women*. Pietermaritzburg, South Africa: Cluster Publishers
- 2005, "An Ecumenical Commitment: Transforming Theological Education in Mission" pp. 248-262. In *International Review of Mission*, Vol. 94, No. 373, April
- 2005, "The Dreams and Dilemmas of Ecumenical Theological Institutions in Africa" pp. 33-55. In *African Challenge: All Africa Journal of Theology*, Vol. 1, March
- 2005, "A New Way of Facilitation Leadership: Lessons from African Women Theologians" pp. 29-46. In *Missiology: An International Review*, Vol. XXXIII, No. 1, January
- 2004, "The Disease that Speaks Multiple Languages and Thrives on Other Pandemics", pp. 3-21 in *Journal of Constructive Theology*, Volume 10:2, December
- 2001, *Ecumenical Review*, (Guest editor). *Transforming Ecumenism in Africa in the 21<sup>st</sup> Century* Volume 53, No. 3. Geneva: World Council of Churches Publications, July.

**Dolores Gonzalez,**  
Serapaz, Mexico

*Curriculum vitae*

- Studies of Economy in the Faculty of Economy of the UNAM (Universidad Nacional Autónoma de México) 1976 - 1980
- Diplomat in Public Municipal Administration (Univerdiad Iberoamericana) 1991 – 1992
- Diplomat in Conflict Resolution Responding to Conflict (RTC) Guatemala, Guate. 1996
- Diverse courses and workshops about Negotiation and Communication
- Currently, Coordination of the Area of Formation of SERAPAZ (Services and Advice for Peace)
- Founder of the Centre of Municipal Services Director of the Area of Capacitation 1990 – 1998
- Coordinator of the Team of Thematic Advisors of the CONAI (National Commission of Mediation) in the Peace Dialogues. San Andrés, Chiapas. Board 1: Rights and Culture of Indigenous Peoples 1995 – 1996
- Advisor of the Commission of Following Up and Verification for the accomplishment of the Peace Agreements 1996 – 1997
- National coordinator of the project: Regional Meetings "Indigenous Rights and Municipalities" Three regional events (Veracruz, Oaxaca y Chiapas). 1998 – 1999
- Person in charge of the Axis: "Indigenous Peoples and Municipalities" in the elaboration of the Agenda for the Municipal Reform in Mexico 1998 – 1999
- Coordinator of the Area of Research of SERAPAZ (Services and Advice for Peace) 1999 – 2002
- She has given diverse workshops about conflict transformation, for social leaders and local authorities.

### *Lectures and Publications*

- Diverse publications in magazines, and works about Indigenous Rights and subjects linked to Municipalities and Local Autonomy
- Manual of Municipal Formation: "Herramientas para el Manejo de Conflictos" (Tools for the Management of Conflict) 1998
- Didactic materials and book of Education for Peace. Materials about Conflict Resolution, 2000.

### **Albertine Tshibilondi,**

Centre d'Études Africaines et de Recherches Interculturelles, Bruxelles

### *Curriculum Vitae*

Albertine TSHIBILONDI NGOYI, originaire de la République Démocratique du Congo (née à Kananga le 24 mai 1956), est docteur en philosophie (Université Catholique de Louvain 1992) et docteur en sciences sociales (coopération au développement Université Libre de Bruxelles 2004). Elle a enseigné aux Facultés Catholiques de Kinshasa, R. D. Congo, à l'Université Catholique d'Afrique Centrale à Yaoundé, Cameroun. Chercheure, Pr. Albertine Tshibilondi Ngoyi est également professeure invitée à l'Institut International Lumen Vitae à Bruxelles et collaboratrice scientifique au Centre de Recherche en Coopération Internationale et Développement (CECID) / Institut de Sociologie à l'Université Libre de Bruxelles. Parallèlement à ses recherches en philosophie, en sémiotique, elle s'investit également dans les problèmes de philosophie de l'éducation, de l'interculturalité et dans ceux de l'émancipation de la femme en Afrique, une des clés de l'avenir du continent. Elle est coordinatrice du Centre d'Études Africaines et de Recherches Interculturelles (CEAF&RI) à Bruxelles.

### *Publications récentes (livres)*

- Paradigme de l'interprétation sémiotique. Esquisse de la théorie de l'interprétant dans la sémio-pragmatique de Ch. S. Peirce. Munich - Kinshasa, Publications Universitaires Africaines / African University Studies, 1997
- Éthique et engagement communautaire. L'homme et sa destinée. Éditions Universitaires du Kasayi, Kananga, 2002
- Les enjeux de l'éducation de la femme en Afrique. Cas des femmes congolaises du Kasai, Paris, L'Harmattan, 2005.

### **Christine Verschuur,**

Institut Universitaire des Études en Développement, Genève

### *Curriculum Vitae*

- 1979 à 1984, collaboratrice à l'Université Eduardo Mondlane, puis à la Commission Nationale des Villages Communautaires et au Ministère de l'Agriculture, Mozambique
- 1985-1988, collaboratrice au bureau d'UNICEF au Mali (analyse de la situation des femmes au Mali)
- de 1985 à 1995, missions au Brésil pour l'UNICEF, au Mali pour le Ministère des Affaires Étrangères des Pays-Bas, au Mali pour l'Agence néerlandaise d'assistance au développement S.N.V., en Afrique (Burkina Faso, Tunisie, Maroc et Tchad) pour l'Organisation Mondiale de la Santé (évaluations de programmes femmes et développement; formation en genre des responsables de projets de recherche en santé tropicale)
- 1994 à 1999, collaborations avec l'IEDES (Institut d'Études du Développement Économique et Social) et l'ORSTOM, Paris (séminaires sur genre et développement et organisation d'un colloque sur "femmes du Sud chefs de famille")
- 1999-2000, collaboratrice à l'IUED, Genève (séminaire genre et développement, organisation du colloque genre)
- 1997-2002, EFI, Genève, lancement et direction de la collection "Cahiers Genre et Développement"; collaboration à l'organisation des colloques genre de l'IUED; membre du comité d'EFI

- 1995-2002, Coordinatrice du projet de recherche "villes, environnement et rapports sociaux entre hommes et femmes", avec F. Hainard, Commission nationale suisse pour l'UNESCO et programme MOST de l'UNESCO, Berne-Paris
- 2002: Colloques genre et développement; Publication Cahiers Genre et Développement

#### *Trois principaux ouvrages*

- Femmes dans les crises urbaines, Relations de genre et environnements précaires, Hainard F., Verschuur Ch. et Al. Karthalla, Paris, 2002, 300 p.
- Genre, mondialisation et pauvreté, Cahiers Genre et Développement, n° 3, dirigé par Christine Verschuur, avec F. Reysoo, L'Harmattan, Genève, 2002, 257 p.
- Mozambique, dix ans de solitude. - L'Harmattan, Paris, 1986, 182 p.

#### *Cinq articles majeurs et/ou récents*

- "Villes, environnement et relations de genre", Revue Internationale des Sciences Sociales, UNESCO, Hainard F. et Verschuur Ch., Paris, 2002
- "Städte, Lebensumfeld und Geschlechtsrollen, ein Forschungsprojekt in sieben Ländern des Südens und des Ostens", F. Hainard und Ch. Verschuur, Neue Zürcher Zeitung, 19/20 Januar 2002
- "Filling the Urban Policy Breach: Women's Empowerment, Grass-roots Organizations, and Governance", François Hainard et Christine Verschuur, in International Political Science Review, Sage Publications, vol 22, n°1, pp 33-54, january 2001, Oxford
- "Femmes chefs de famille, exclusion et santé", in Au Nord et au Sud, les femmes du Tiers-Monde face à la monoparentalité, éd. Khartalla-ORSTOM, Paris, 1995, 410 p.
- "Les paysans ignorés du Mozambique", in Le Monde Diplomatique, Claude Meillassoux et Christine Verschuur, Octobre 1985, Paris.

#### **Hella Hoppe,**

Institut für Theologie und Ethik, Bern

#### *Curriculum vitae*

- seit Januar 2005: Beauftragte für Ökonomie, Institut für Theologie und Ethik, Schweizerischer Evangelischer Kirchenbund, Bern
- Juli 03 bis Januar 05: Program Associate im UNO-Verbindungsbüro, Friedrich Ebert Stiftung New York; Stipendiatin des Fulbright New Century Scholars Program 2004/2005
- Oktober 02 bis Juli 03: Universität Münster: Wissenschaftliche Assistentin (C1) am Lehrstuhl für Vergleichende Politikwissenschaft
- Mai 01 bis September 02: Deutscher Bundestag, Berlin: Wissenschaftliche Referentin in der Enquete- Kommission „Globalisierung der Weltwirtschaft“
- 1996 bis 2001: Rheinisch-Westfälische Technische Hochschule Aachen (RWTH): Wissenschaftliche Mitarbeiterin am Institut für Makroökonomie; Dissertation: Ökonomik und Gender. Zu Theorie und Methode einer feministischen Wirtschaftslehre.

#### *Ausgewählte Publikationen*

- Floro, Maria / Hoppe, Hella (2005) Engendering Policy Coherence for Development. Berlin/New York
- Hoppe, Hella / Fues, Thomas (2005) Globale Öffentliche Güter und die multilaterale Reformagenda des Millennium+5-Gipfels, in: Politorbis, Nr. 39, 3/2005 (<http://www.eda.admin.ch/eda/g/home/publi/polorb/200539.html>)
- Stückelberger, Christoph/ Hoppe, Hella (2005) Globalance. Christliche Perspektiven einer menschengerechten Globalisierung. Bern: SEK

- Hoppe, Hella / Dolfsma, Wilfred (2004) Global Gender Division of Labour, in: Global Political Economy and the Wealth of Nations: Performance, Institutions, Problems and Policies, hrsg. von Philip O'Hara. London / New York: Routledge, S. 188-207
- Hoppe, Hella (2002) Feministische Ökonomik. Gender in Wirtschaftstheorien und ihren Methoden, Berlin.

### **Erika Schläppi**

Juristin

Erika Schläppi ist Juristin. Nach praktischen Erfahrungen in der internationalen Menschenrechtspolitik (u.a. in der Sektion Menschenrechte des EDA) kehrte sie für einige Jahre in die universitäre Forschung zurück. Sie promovierte zur Rolle der Menschenrechte in der Entwicklungszusammenarbeit (1998) und arbeitet seit 2000 als freischaffende Konsultantin, spezialisiert auf internationale Menschenrechte und *Good Governance* in der Entwicklungszusammenarbeit. In diesem Zusammenhang unterstützt sie die DEZA unter anderem in der Umsetzung des Übereinkommens gegen Frauendiskriminierung. Im Auftrag des Eidgenössischen Gleichstellungsbüros war und ist sie an der Ausarbeitung der regelmässigen Berichte der Schweiz zur Umsetzung des Übereinkommens gegen Frauendiskriminierung beteiligt.

### **Thomas Greminger,**

EDA Politische Abteilung IV

Head of Political Affairs Division IV, Human Security (Peace, Human Rights, Humanitarian Policy) since August 2004, Ambassador Thomas Greminger joined the diplomatic service of the Swiss Federal Department of Foreign Affairs in 1990 after completing his studies in history, economics and political science at the Universities of Zurich (PhD). He started his diplomatic career as an attaché at the Swiss Embassy in Tel Aviv. In 1992 he became diplomatic adviser for development policy at the Swiss Agency for Development and Cooperation (SDC). He was a co-author of the Federal Council's Guidelines North-South and deputy-head of the division in charge of their implementation in the SDC. In 1996, he was promoted to head of the Development Policy and Research Division of the SDC and Secretary of the Federal Council's Consultative Commission for International Cooperation. From 1999 to 2001, he was chargé d'affaires of the Swiss Embassy in Maputo and country-director of Swiss Development Cooperation in Mozambique. On his return to headquarters he became deputy-head of Political Affairs Division IV, in charge of the Peace Policy and Human Security Section.

### **Ruth Dreifuss**

Ancienne conseillère fédérale

Originaire d'Endingen (Argovie), Ruth Dreifuss naît le 9 janvier 1940 à Saint-Gall. Sa famille s'établit à Berne de 1942 à 1945 avant de déménager à Genève. C'est dans cette ville que Ruth Dreifuss suit sa scolarité: diplôme commercial en 1958, licence en sciences économiques, mention mathématiques, en 1970. Ruth Dreifuss a déployé plusieurs activités professionnelles: elle a été rédactrice de l'hebdomadaire "Coopération", de l'Union suisse des coopératives, à Bâle de 1961 à 1964 avant d'assumer le poste d'assistante au Centre psycho-social universitaire de Genève de 1965 à 1968, puis celui d'assistante à la faculté des sciences économiques et sociales de l'université de Genève de 1970 à 1972. Employée puis adjointe scientifique à la Direction de la coopération au développement et de l'aide humanitaire du Département fédéral des affaires étrangères de 1972 à 1981, elle a été élue secrétaire de l'Union syndicale suisse en 1981. Dans cette fonction, elle s'est successivement occupée des assurances sociales, du droit du travail, des questions féminines et des relations avec l'Organisation internationale du travail (OIT) ; elle a siégé à ce titre dans diverses commissions fédérales.

Entrée au parti socialiste en 1965, Ruth Dreifuss a siégé au Législatif de la ville de Berne de 1989 à 1992. Le 10 mars 1993 elle est élue Conseillère Fédérale par l'Assemblée fédérale. Une fonction qu'elle assurera durant près de 10 ans, à la tête du Département fédéral de l'intérieur. En 1999, Ruth Dreifuss est élu présidente de la confédération.

Ruth Dreifuss dont la langue maternelle est le français parle également l'allemand, l'anglais, l'espagnol et comprend l'italien.

**Walter Fust,**

Direktor Departement für Entwicklung und Zusammenarbeit

Walter Fust, geboren 1945 in Mosnang (St. Gallen), schloss über den zweiten Bildungsweg seine Studien an der Universität St. Gallen mit dem Lizenziat in Staatswissenschaft (lic.rer.publ.) ab. Nach Einsätzen in der Privatwirtschaft trat er 1975 in den diplomatischen Dienst des Departements für auswärtige Angelegenheiten und wurde als Stagiaire in Bern, Genf und Bagdad eingesetzt. Von 1976 bis 1979 war er in Bagdad mit den wirtschaftlichen Angelegenheiten und der Leitung des Handelsdienstes beauftragt. 1979 bis 1983 bearbeitete er in Tokio die wirtschaftlichen und industriellen Fragen. Im September 1983 kehrte er als zweiter Stellvertreter des Leiters des Integrationsbüros EDA/EVD nach Bern zurück. Im Oktober 1984 berief ihn Bundesrat Dr. Kurt Furgler, Vorsteher des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, zu seinem persönlichen Mitarbeiter. Im Oktober 1986 erfolgte seine Wahl zum Direktor der Schweizerischen Zentrale für Handelsförderung (OSEC). Anfang 1990 wurde er vom Bundesrat zum Generalsekretär des Eidgenössischen Departements des Innern ernannt. Seine Wahl zum Direktor der Direktion für Entwicklung und Zusammenarbeit (DEZA) erfolgte im September 1993.

Herr Fust ist Vorsitzender des Verwaltungsrates des "Global Knowledge Partnership GKP", ein Netzwerk, welches die Anwendung von Informations- und Kommunikationstechnologien (ICTs) in der Entwicklungszusammenarbeit fördert. Ausserdem ist er Mitglied der beratenden Kommission der ICT Task-Force der UNO. Weiter ist er Mitglied des Leitungsausschusses der "Global Governance Initiative" des Weltwirtschaftsforums (WEF) sowie des politischen Ausschusses der "Global Coalition for Africa".

**Yvonne Buschor,**

Fastenopfer

Primarlehrerin, Sozialarbeiterin. Ausbildung in Transaktionsanalyse, Schwerpunkt Organisationsentwicklung Sozial- und Pastoralarbeit in Kolumbien (IT-SMB 1979-86). Im Fastenopfer tätig seit 1990, als Verantwortliche für Entwicklungs- und Pastoralzusammenarbeit in Kolumbien und Bolivien, seit 2001 als Bereichsleiterin Süden.